

基本工程儲備基金

二〇〇九至一〇年度工程支出報表 總目 704——渠務

分目	核准項目預算		原來預算	實際數額 \$'000
	截至 31.3.2010 止 累積開支 \$'000		修正預算 \$'000	
環境				
土木工程——排水道及防止侵蝕工程				
4067CD	鄉郊排水系統修復計劃——顧問費及勘測工作	18,640 16,892	803 803	-
4090CD	治理深圳河計劃第 3 階段	563,700 362,167	19,355 19,355	3,696
4091CD	鄉郊排水系統修復計劃第 1 階段第 1A 期—— 梧桐河修復工程	231,100 200,545	350 350	-
4092CD	元朗、錦田、牛潭尾及天水圍雨水排放系統改善計劃第 1 階段第 2B 期工程——餘下工程	202,400 112,337	45,500 59,200	59,086
4099CD	西九龍雨水排放系統改善計劃第 2 階段第 1 期工程	1,762,900 680,439	2,100 2,100	-
4101CD	鄉郊排水系統修復計劃第 2 階段第 1 期——南坑雨水排放系統改善工程	16,900 16,330	100 100	-
4102CD	屯門及深井雨水排放系統改善計劃——B 部分	76,500 63,621	28,001 33,474	31,090
4103CD	港島北部雨水排放系統改善計劃——港島西雨水排放隧道	3,044,700 1,431,511	550,000 950,000	939,761
4104CD	港島北部雨水排放系統改善計劃——西部下游集水區工程	373,300 78,566	61,723 61,723	52,755
4106CD	西九龍雨水排放系統改善計劃第 2 階段第 2 期及第 3 階段第 1 期工程	1,767,200 1,190,126	2,000 2,000	(1,005)
4109CD	大埔船灣雨水排放系統改善工程	252,700 80	68,328 68,328	51
4110CD	荃灣及葵涌雨水排放系統改善計劃	80,900 79,383	1,350 1,600	1,130
4111CD	荃灣、葵涌及青衣雨水排放系統改善計劃——荃灣雨水排放隧道	1,259,500 263,339	209,047 209,047	135,945
4115CD	沙田及大埔雨水排放系統改善計劃——顧問費及勘測	24,000 14,647	1,300 1,300	1,199
4116CD	新界北部雨水排放系統改善計劃——A 部分——顧問費及勘測	23,400 8,290	300 300	82
4118CD	新界北部雨水排放系統改善計劃——B 部分(餘下工程)	- -	5,824 5,824	-
4120CD	西貢雨水排放系統改善計劃	158,000 135,310	26,700 42,958	41,757

基本工程儲備基金

總目 704 (續)

分目	核准項目預算		原來預算	實際數額 \$'000
	截至 31.3.2010 止 累積開支 \$'000		修正預算 \$'000	
環境 (續)				
土木工程——排水道及防止侵蝕工程 (續)				
4121CD	荃灣、葵涌及青衣雨水排放系統改善計劃—— 初步設計及勘測	45,100 34,304	2,500 2,730	1,492
4122CD	港島北部雨水排放系統改善計劃——初步設計 及勘測	64,600 51,858	100 530	530
4125CD	粉嶺東角圍至新圍雨水排放系統改善計劃	57,900 41,336	3,050 4,850	3,467
4126CD	東九龍雨水排放系統改善計劃——B 部分第 2 期	190,900 127,845	35,127 59,327	56,264
4127CD	港島北部雨水排放系統改善計劃——上環雨水 抽水站	199,000 193,461	29,100 29,100	14,982
4128CD	南大嶼山雨水排放系統改善計劃	97,700 52,890	31,120 31,120	30,409
4129CD	新界北部雨水排放系統改善計劃—— B 部分——顧問費及勘測	15,100 9,704	701 701	306
4130CD	新界北部雨水排放系統改善計劃—— C 部分——顧問費及勘測	15,400 6,315	703 703	416
4131CD	鄉郊排水系統修復計劃——平原河及模範鄉河 排水系統修復工程	199,300 194,124	400 400	-
4132CD	屯門青麟路雨水排放系統改善工程	40,600 34,741	502 502	467
4133CD	元朗、錦田、牛潭尾及天水圍雨水排放系統改 善計劃第 1 階段第 2A 期——錦田及牛潭尾	139,300 139,134	184 184	-
4134CD	東九龍雨水排放系統改善計劃——A 部分	251,500 195,178	13,000 26,600	25,234
4135CD	南丫島榕樹壟新村、西貢井欄樹及打鼓嶺水流 坑雨水排放系統改善工程	46,100 44,427	- 400	112
4136CD	沙田雨水排放系統改善工程	72,400 64,678	3,885 3,885	2,531
4137CD	九龍坑麻笏河雨水排放系統改善計劃	232,600 159,068	11,000 11,000	8,122
4141CD	大埔市中心雨水排放系統改善工程	92,200 78,452	3,496 9,856	7,887

基本工程儲備基金

總目 704 (續)

分目	核准項目預算		原來預算	實際數額 \$'000
	截至 31.3.2010 止 累積開支 \$'000		修正預算 \$'000	
環境 (續)				
土木工程——排水道及防止侵蝕工程 (續)				
4142CD	東九龍雨水排放系統改善計劃——B 部分第 1 期	242,000 201,948	39,643 66,843	63,676
4143CD	港島北部雨水排放系統改善計劃——皇后大道中截流工程	46,300 43,019	4,091 7,091	4,337
4145CD	上水及粉嶺雨水渠改善工程	92,200 51,930	20,000 24,000	20,912
4146CD	港島北部雨水排放系統改善計劃——東部下流集水區工程	37,500 26,549	3,064 7,264	4,772
4147CD	上水古洞南和虎地坳雨水排放系統改善工程	58,300 53,190	1,930 4,790	4,454
4148CD	丙崗、九龍坑、元嶺、南華莆及泰亨地區雨水排放系統改善工程	260,500 143,902	67,074 67,074	32,336
4149CD	元朗、錦田、牛潭尾及天水圍雨水排放系統改善計劃第 1 階段第 2B 期——長春新村及金錢圍	155,600 129,745	24,100 28,600	28,368
4150CD	水塘間轉運隧道計劃——環境影響評估、勘測及設計	31,500 22,858	1,061 3,191	2,561
4151CD	粉嶺龍躍頭，軍地南及嶺仔雨水排放系統改善工程	120,300 42,412	42,152 42,152	21,653
4152CD	林村河上游、社山河、大埔河上游、坪朗和官坑雨水排放系統改善工程	426,300 133,237	89,000 89,000	63,723
4153CD	打鼓嶺的大埔田及坪輦、沙頭角的萬屋邊及蓮麻坑雨水排放系統改善工程	161,800 56,640	47,170 47,170	38,604
4154CD	觀塘佐敦谷明渠、旺角花墟道明渠及深水埗東京街明渠覆蓋工程	215,900 107,537	75,573 75,573	63,563
4155CD	西九龍雨水排放系統改善計劃——荔枝角雨水排放隧道	1,669,100 358,619	150,887 327,000	308,067
4156CD	新界麒麟村、馬草壟、營盤、石仔嶺和沙嶺雨水排放系統改善計劃	221,700 52,840	65,737 65,737	44,642
4157CD	西貢福民路明渠改善計劃	95,800 7,233	22,782 22,782	7,218

基本工程儲備基金

總目 704 (續)

分目	核准項目預算	原來預算	實際數額 \$'000	
	截至 31.3.2010 止 累積開支 \$'000	修正預算 \$'000		
環境 (續)				
土木工程——排水道及防止侵蝕工程 (續)				
4158CD	港島南部雨水排放系統改善計劃——第 1 部分	28,000 21,525	8,100 23,100	21,482
環境保護——廢物處理				
4061DR	新界東北部鄉村污水收集系統第 2 期	145,000 143,720	1,300 6,578	5,299
4062DR	新界東北堆填區滲濾污水處理計劃第 1 期及鄉村污水收集系統——顧問費及勘測	9,000 8,449	800 800	353
環境保護——污水收集設施及污水處理系統				
4052DS	汀九污水收集系統第 2 階段工程	64,900 42,094	13,365 13,365	12,291
4061DS	新界西北部發展計劃——污水幹渠、污水泵房及污水泵喉——第 3 階段	61,300 48,805	656 4,296	2,715
4084DS	新界西北部發展計劃——污水幹渠、污水泵房及污水泵喉——第 1 階段餘下工程	63,800 57,868	278 278	-
4126DS	深井污水收集系統第 3 階段工程	45,000 35,227	9,336 11,336	9,488
4143DS	中西區及灣仔西部污水收集系統第 2 階段第 2B 期工程	253,400 227,955	18,065 18,065	11,834
4171DS	九龍北部及南部污水收集系統第 2 階段工程	65,000 63,479	7,000 8,450	7,562
4179DS	為吐露港內未有污水設施地區而興建的污水收集系統第 1 階段第 2 期工程——顧問費及勘測工作	19,000 16,129	806 806	406
4204DS	灣仔東部及北角污水收集系統餘下工程	221,700 162,566	25,994 72,994	72,676
4208DS	離島污水收集系統第 1 階段第 1 期工程第 1 部分——昂坪鄉村污水收集系統工程	25,800 20,657	608 608	407
4211DS	離島污水收集系統第 1 階段第 2 期——坪洲污水處理廠改善工程	104,800 103,295	- 9,380	8,201
4212DS	灣仔東部及北角污水收集系統第 1 階段工程	504,700 334,530	11,070 36,870	36,126

基本工程儲備基金

總目 704 (續)

分目	核准項目預算		原來預算	實際數額 \$'000
	截至 31.3.2010 止 累積開支 \$'000		修正預算 \$'000	
環境 (續)				
環境保護——污水收集設施及污水處理系統 (續)				
4215DS	元朗及錦田污水收集系統及污水排放設施—— 錦田污水幹渠收集系統第 1 期及凹頭污水幹渠 工程	477,600 431,470	91,182 91,182	90,886
4218DS	深井污水收集系統第 2 階段第 1 期工程	158,200 77,131	4,896 4,896	-
4221DS	汀九污水收集系統第 1 階段工程及深井污水收 集系統第 2 階段第 2 期工程	438,300 404,176	347 347	-
4222DS	大埔污水處理廠第 5 階段第 1 期工程	463,300 331,175	31,834 50,000	48,844
4224DS	離島污水收集系統第 1 階段第 1C 期——小蠔 灣污水處理廠改善工程	779,400 461,268	33,154 38,754	38,390
4225DS	灣仔東部及北角污水收集系統第 2 階段工程	1,473,700 583,286	6,524 26,424	26,373
4228DS	離島污水收集系統第 1 階段第 2 期——坪洲及 長洲污水收集系統	69,700 49,500	500 1,100	736
4229DS	北區及吐露港污水收集系統、污水處理及排放 設施——重點工程——石湖墟污水處理廠及汀 角路第 5 號泵房擴建工程	283,100 182,623	13,278 19,278	19,041
4230DS	離島污水收集系統第 1 階段第 1 期工程第 2 部 分——榕樹灣污水收集系統、污水處理廠及排 放管	288,300 46,590	45,000 45,000	25,840
4231DS	離島污水收集系統第 1 階段第 1 期工程第 1 部 分——昂坪污水收集系統、污水處理及排放設 施	247,900 246,513	3,478 16,078	14,773
4234DS	離島污水收集系統第 1 階段第 2 期工程——索 罟灣污水收集、處理及排放設施	256,400 44,110	41,000 41,000	23,392
4235DS	元朗及錦田污水收集系統及污水排放計劃	- -	19,830 19,830	-
4236DS	大埔污水處理廠第 5 階段第 2B 期工程	659,000 14	12,792 12,792	14
4237DS	大埔太和路污水泵房及加壓污水管	153,000 51,478	24,589 35,394	33,282
4238DS	淨化海港計劃第 2A 期——環境影響評估、勘 測、隧道輸送系統設計	166,500 147,813	13,967 13,967	11,352
4274DS	元朗及錦田污水收集系統第 3 階段	- -	14,040 14,040	-

基本工程儲備基金

總目 704 (續)

分目	核准項目預算		原來預算	實際數額 \$'000
	截至 31.3.2010 止 累積開支 \$'000		修正預算 \$'000	
環境 (續)				
環境保護——污水收集設施及污水處理系統 (續)				
4276DS	沙田污水處理廠——第 3 階段擴建工程	2,425,000 1,781,552	107,743 120,543	120,137
4282DS	中西區及灣仔西部污水收集系統第 1 階段工程	1,815,000 1,680,766	5,168 5,168	4,799
4289DS	荃灣、葵涌及青衣污水收集系統——第 1 階段第 2 期及第 2 階段工程	75,400 69,154	340 340	-
4327DS	中西區及灣仔西部污水收集系統第 2 階段第 1 期工程	202,000 152,821	345 6,811	6,165
4328DS	為吐露港內未有污水設施地區而興建的污水收集系統第 1 階段第 1D 及 2B 期工程	170,000 152,524	- 7,600	7,600
4329DS	望后石污水處理廠改善工程	- -	52,059 52,059	-
4330DS	北區污水收集系統第 1 階段第 1B 及 2A 期工程	138,600 128,330	- 4,600	4,337
4333DS	中西區及灣仔西部污水收集系統第 2 階段第 2A 期工程	253,800 171,748	- 500	25
4334DS	元朗及錦田污水收集系統第 2 階段第 2 及 4D 期	109,500 101,571	1,000 3,790	3,739
4335DS	元朗及錦田污水收集系統第 3 階段第 1 期	59,900 52,682	540 540	(175)
4338DS	沙田／馬鞍山新市鎮污水收集系統改善及擴建工程	74,900 41,915	19,653 19,653	17,197
4340DS	牛尾海污水收集系統第 3 階段工程——孟公屋污水收集系統	27,900 11,997	9,635 10,535	9,994
4341DS	淨化海港計劃第 2A 期——建造污水輸送系統及改善昂船洲污水處理廠及初級污水處理廠工程	- -	202,538 202,538	-
4342DS	大埔污水處理廠第 5 階段第 2A 期工程——消毒設施	52,700 34,165	17,672 21,192	20,613
4346DS	屯門污水收集系統改善計劃第 1 期	- -	59,740 59,740	-
4347DS	牛尾海污水收集系統第 3 階段工程——西貢第 4 區污水收集系統	73,000 64,716	5,700 18,007	17,639
4348DS	北區及吐露港污水收集系統、污水處理及排放設施——區域性污水收集系統工程第 1 部分——提升污水收集系統工程	793,200 20,823	19,811 21,311	20,823

基本工程儲備基金

總目 704 (續)

分目	核准項目預算		原來預算	實際數額 \$'000
	截至 31.3.2010 止 累積開支 \$'000		修正預算 \$'000	
環境 (續)				
環境保護——污水收集設施及污水處理系統 (續)				
4350DS	元朗及錦田污水收集系統及污水排放計劃—— 顧問費及勘測工作	28,000 6,653	5,758 5,758	1,531
4351DS	淨化海港計劃第 2A 期——昂船洲污水處理廠 及初級污水處理廠改善工程的規劃和設計	105,600 49,011	15,757 23,757	21,027
4352DS	淨化海港計劃第 2A 期——在昂船洲污水處理 廠建造前期消毒設施	119,700 107,711	60,819 76,819	71,438
4353DS	離島污水收集系統第 2 階段——梅窩鄉村污水 收集系統第 2 期及梅窩污水處理廠改善工程	- -	2,667 2,667	-
4357DS	九龍城污水截流計劃	700,300 76,153	34,137 87,583	76,153
4359DS	北區污水收集系統第 1 階段第 2B 期	130,000 126,900	37,636 56,836	56,422
4360DS	屯門井頭中村污水收集系統	33,000 12,374	6,122 8,185	8,045
4363DS	佐敦谷箱形雨水渠污水截流工程	- -	213 213	-
4364DS	林村谷污水收集系統——污水幹渠、泵房及污 水泵喉	162,800 19,326	17,784 17,784	17,733
4365DS	吐露港未敷設污水設施地區的污水收集系統第 1 階段第 2C 期	381,400 45,949	57,859 57,859	45,152
4366DS	九龍坑污水收集系統——污水幹渠、泵房及污 水泵喉	103,200 17,873	16,600 16,600	16,483
4367DS	九龍中部及東部污水收集系統改善工程——第 1 期	304,700 70,661	31,824 70,000	66,867
4368DS	元朗南污水收集系統及廈村污水泵房擴建工程	550,800 49,912	- 49,930	49,912
4369DS	淨化海港計劃第 2A 期——建造污水輸送系統 及改善昂船洲污水處理廠前期工程	9,286,500 1,130,155	- 1,230,000	1,130,155
4370DS	元朗橫洲鄉村污水收集系統	219,200 12,943	- 14,040	12,943
4371DS	屯門西部污水收集系統	1,340,000 25,136	- 25,500	25,136

基本工程儲備基金

總目 704 (續)

分目	核准項目預算	原來預算	
	截至 31.3.2010 止 累積開支 \$'000	修正預算 \$'000	實際數額 \$'000
基礎建設			
防止山泥傾瀉			
4062BL	影響記錄在政府新目錄內斜坡安全的污水渠和雨水渠的第 2 期勘測工作	143,300 75,670	200 200
			73
整體撥款			
4100DX	為工務計劃丁級工程項目進行渠務工程、研究及勘測工作	- -	295,000 295,000
			283,929
	總額	42,855,540 18,147,394	3,350,022 5,749,283
			4,764,307

註：整體撥款的開支數字不包括在截至二〇一〇年三月三十一日止的累積開支欄內。